

VCS 5068.759

Dept / Issued by 6857 Anna Sannö

Issue 5

Established 2012-01 Page UM 1(6)

#### NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02

This standard is valid when there is a reference to it. "Not for new design" is only an indication to our design departments

The English language version is the original and the reference in case of dispute.

Den engelska språkversionen är originalversion och ska åberopas i händelse av tvist.

THIN-WALLED PRODUCTS

## Surface requirements – Body in white/painted body

**SKALKONSTRUKTIONER** 

## Ytkrav - Omålad/målad kaross

#### Orientation

This issue differs from issue 4 in that the standard no longer applies to new design. For new designs, VCS 5068,74 shall be used.

#### Contents

- Scope and field of application 1
- 2 General surface requirements
- 2.1 Surface imperfections on material, pressed and subassembled parts, and body complete
- Classification of surfaces 3
- 4 Surface assessment
- 5 Requirement scale
- 6 Surface assessment according to requirement scale
- 7 Checking of burrs
- 8 **Material stretchings**
- 9 Reference in design-engineering documentation

## Scope and field of application

The standard covers surface requirements on sheet metal parts up to and including complete body in white/painted body.

The standard contains a section on general surface requirements that apply irrespective of surface class. In addition, the standard presents a general classification into surface classes, a requirement scale, and rules for assessment of surface imperfections in the respective surface class.

## **General surface requirements**

The parts shall be free from thick oil, grinding dust, marking ink or other contaminants which can cause corrosion or poor covering on the finished vehicle.

### Orientering

Denna utgåva skiljer sig från utgåva 4 genom att standarden ej längre gäller för nykonstruktion. Vid nykonstruktion ska istället VCS 5068,74 användas.

#### Innehåll

- Omfattning och tillämpning
- 2 Generella ytkrav
- 2.1 Ytdefekter på material, pressade och delsammansatta artiklar och kaross komplett
- 3 Ytklassindelning
- 4 Ytbedömning
- Kravskala 5
- 6 Ytbedömning enligt kravskala
- 7 Kontroll av grader
- 8 Materialförsträckningar
- 9 Hänvisning i konstruktionsteknisk dokumentation

### Omfattning och tillämpning

Standarden behandlar ytkrav på plåtartiklar fram t.o.m. komplett omålad/målad kaross.

Standarden innehåller ett avsnitt om generella ytkrav som gäller oavsett ytklass. Vidare ges i standarden en generell ytklassindelning, kravskala samt bedömningsregler för ytdefekter i respektive ytklass.

## Generella ytkrav

Artiklar ska vara fria från tjock olja, slipdamm, märkfärg eller andra föroreningar, som kan orsaka korrosion eller dålig lacktäckning på färdig vagn.



## VCS 5068,759

**Volvo Car Corporation** 

#### **NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02**

This standard is valid when there is a reference to it.
"Not for new design" is only an indication to our design departments.

Issue 5 Page 2(6)

Acceptable delivery quality shall be achieved with specified material and approved drawing oil. See VCS 1287,79.

# 2.1 Surface imperfections on material, pressed and subassembled parts, and body complete

The following surface imperfections are not allowed on material/blanks or parts irrespective of surface class:

- Corrosion (rust)
- Cracks
- Black lines
- Graphite stripes
- Zinc flaking
- Mill roll marks (exterior parts)
- Crazing
- Stretching
- Flow lines
- Double thickness
- Burrs, sharp edges (see VCS 5080,33 and VCS 5080,3 for cut corners, radii and cut-outs)
- Thin grinding
- Weld spatter, slag or annealing on visible surfaces that can cause corrosion attacks or poor covering on the finished vehicle (applies to surface classes I-IV)
- Adhesive and sealer residues (visible surfaces)

#### 3 Classification of surfaces

Surface requirements are specified on the drawing by indication of surface class. The classification of surfaces is specific to each family of vehicles.

In general, the following surface classes are used.

**Surface class I** External surfaces above the body waistline except for the roof hatch, the central part of the roof, the curved parts around the front and rear direction indicators, the front edge of the hood and the rear edge of the boot lid.

**Surface class II** External surfaces below the body catwalk down to the waistline plus the roof hatch, the central part of the roof, the curved parts around the front and rear direction indicators, the front edge of the hood and the rear edge of the boot lid.

Acceptabel leveranskvalitet ska åstadkommas med föreskrivet material och godkänd dragolja. Se VCS 1287,79.

# 2.1 Ytdefekter på material, pressade och delsammansatta artiklar och kaross komplett

Följande ytdefekter **får ej förekomma** på material/ ämne eller artiklar oavsett ytklass:

- Korrosion (rost)
- Sprickor
- Slaggstråk
- Grafitränder
- Zinkavflagning
- Valsränder (exteriöra detaljer)
- Nätverk av sprickor
- Försträckning
- Flytfigurer
- Dubbelplåt
- Grader, skarpa kanter (se VCS 5080,33 och VCS 5080,3 för klippta hörn, radier och mötesklipp)
- Tunnslipning
- Svetssprut, slagg eller anlöpning på synliga ytor, som kan orsaka rostangrepp eller dålig lacktäckning på färdig vagn (gäller ytklass I-IV)
- Lim- och kittrester (synliga ytor)

## 3 Ytklassindelning

Ytkraven specificeras på ritning genom angivande av ytklass. Ytklassindelningen är specifik för varje vagnsfamilj.

Generellt gäller följande ytklassindelning.

**Ytklass I** Utvändiga ytor ovanför karossens midjelinje förutom taklucka, takets mittparti, krökta partier kring främre och bakre blinklyktor, framkant huv och bakkant baklucka.

**Ytklass II** Utvändiga ytor nedanför karossens catwalk ner till midjelinje samt taklucka, takets mittparti, krökta partier kring främre och bakre blinklyktor, framkant huv och bakkant baklucka.



## VCS 5068,759

**Volvo Car Corporation** 

#### **NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02**

This standard is valid when there is a reference to it.
"Not for new design" is only an indication to our design departments.

Issue 5 Page 3(6)

**Surface class III** External surfaces below the body waistline. Surfaces in the compartment visible from inside, surfaces visible when the side doors are opened, rear section 2-4 d, mating surfaces (top and bottom sides).

**Surface class IV** Visible surfaces in the engine and luggage compartments, the inside surfaces of the bonnet and boot lid, the front and bottom parts of the side doors, the tailgate opening and the top of the tailgate 5-d, the lower part of the bottom rail, the fuel filler housing.

**Surface class V** All surfaces to be coated, and which after final assembly are always covered or concealed.

#### 4 Surface assessment

In general, the surfaces shall always be assessed visually when in the same position as on the vehicle and, if possible, be "brightened" with suitable oil.

Painted surfaces should always be assessed when in the same position as on the vehicle, under the same conditions of lighting, angles of incidence, etc.

For unpainted parts, the assessment shall be based on the extent to which the surface imperfections might be visible on a painted vehicle.

Recommended indoor lightning of E = 1500-2000 lux.

The assessment shall be made from different angles to the inspected surface. See figure 1.

**Ytklass III** Utvändiga ytor under karossens midjelinje. Invändigt synliga ytor i kupé, ytor som blir synliga när sidodörrarna öppnas, bakstycke 2-/4-dörrars, passningsytor (ovan- och undersida).

**Ytklass IV** Synliga ytor i motorrum och bagagerum, invändiga ytor av motorhuv och baklucka, främre gavlar och undersidor hos sidodörrar, lucköppning och översida baklucka 5-dörrars, bottensvällare nedre del, bränslepåfyllningshus.

**Ytklass V** Alla ytor som ska lackeras och som efter slutmontering ständigt är täckta eller dolda.

#### 4 Ytbedömning

Generellt gäller att ytorna alltid ska bedömas visuellt i vagnsläge samt om möjligt uppblänkas med lämplig olja.

Målade ytor bör bedömas i vagnsläge under samma förutsättningar avseende ljusförhållanden, infallsvinklar etc.

För olackerade artiklar ska bedömningen grunda sig på hur tydligt ytdefekterna kan bli synliga på lackerad vagn.

Rekommenderad inomhusbelysning med E = 1500-2000 lux.

Bedömningen görs från olika vinklar mot den betraktade ytan. Se figur 1.

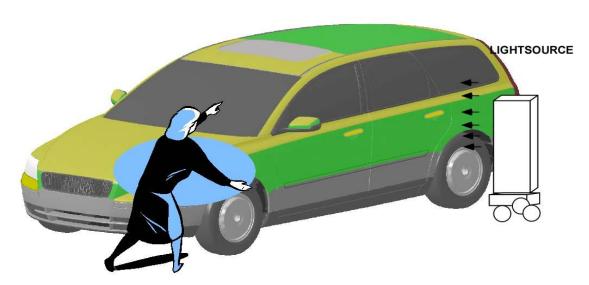


Fig 1

The assessment shall be made according to a requirement scale where the surface imperfections and their consequences are linked to the different Bedömning ska ske efter en kravskala, där ytdefekternas storlek och konsekvenserna av desamma är kopplade till de olika ytklasserna.

Surface class V is not assessed.

surface classes.

Ytklass V bedöms inte.



VCS 5068,759

Volvo Car Corporation

#### **NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02**

This standard is valid when there is a reference to it. "Not for new design" is only an indication to our design departments.

Issue 5 Page 4(6)

## 5 Requirement scale

#### 5 Kravskala

Assessment by experienced observer.

Van betraktares bedömning.

#### SKALA FÖR SUBJEKTIV BEDÖMNING AV YTFINISH SCALE FOR SUBJECTIVE ASSESSMENT OF SURFACE FINISH

|   |  |                  |  |   |   | J   | CCI (I / CC   |    |                      |                            |  |
|---|--|------------------|--|---|---|---|---|----|----------------------|----------------------------|--|
| Customer<br>reaction<br>Kund-<br>reaktion<br>Grade<br>Betyg | Customers v<br>repurchase /<br>immediate ro<br>Kund vill ger<br>återköp / om<br>reparation | epair<br>nomföra | Most customers react strongly De flesta kunder reagerar starkt | Average customer complains Disturbing/ Potential warranty, TGW Normal-kund klagar Störande/ Potentiell garanti, TGW | Critical customers react Kritisk kund klagar  |   | Critical customers might notice deviation, but don't react Kritisk kund kan notera avvikelse, men reagerar inte |    | No impe<br>Inga bris | rfections<br>ter           |  |
|   |  |                  |  |   |   |   |   |    |                      |                            |  |
| G-FCPA  | S300 A80   |                  | B40  |   | C20   |   | Observation   |    | -                    |                            |  |
| Effect impact<br>on car<br>Inverkan på<br>bil               | Stops production repa<br>Stoppar produktion Inte   |                  | repair requi   | Not OK for production,<br>repair required<br>Inte OK för produktion,<br>reparation nödvändig                        |   | OK for production, no repair required OK för produktion, ingen reparation nödvändig |   | ок |                      | World class<br>Världsklass |  |
| Corrective<br>action<br>Korrigerande<br>åtgärd              | etc  |                  | Rework, sorting out,<br>etc<br>Reparation, utredning<br>etc    |   | Short- time improve- ment Förbättring på kort sikt  Longtime improve- ment Förbättring på lång sikt |   | Observation level<br>Observationsnivå   |    |                      |                            |  |

TGW = Things gone wrong
G-FCPA = Global – Ford Consumer Product Audit

VCS 5068,759

NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02

Issue 5 Page 5(6)

This standard is valid when there is a reference to it.
"Not for new design" is only an indication to our design departments.

## 6 Surface assessment according to requirement scale

## 6 Ytbedömning enligt kravskala

Tabell/Table 1 Minimum requirements/ Minimikrav

| Тур | Type of surface imperfection |   | Surface class / Ytklass |     |    |  | Ytdefektens art                |  |  |
|-----|------------------------------|---|-------------------------|-----|----|--|--------------------------------|--|--|
|     |                              | I | II                      | III | IV |  |                                |  |  |
| 1   | Bump/Dent (concave)          | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 1 Bula/Svacka                  |  |  |
| 2   | Wrinkles                     | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 2 Rynkor, veck                 |  |  |
| 3   | Draw lines                   | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 3 Överdrag                     |  |  |
| 5   | Restriked form               | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 5 Omslagen form                |  |  |
| 6   | Uneven radius                | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 6 Ojämn radie                  |  |  |
| 7   | Bottoming marks              | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 7 Bottningsmärke               |  |  |
| 7b  | Pressure marks               | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 7b Tryckmärke                  |  |  |
| 8   | Pick-ups                     | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 8 Noppor                       |  |  |
| 8b  | Peaks                        | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 8b Toppar                      |  |  |
| 9   | Scratches                    | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 9 Repor                        |  |  |
| 10  | Uneven surfaces              | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 10 Orolig yta                  |  |  |
| 11  | Hemming line                 | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 11 Falsdiken                   |  |  |
| 12  | Clinched corner - step       | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 12 Falsade hörn - steg         |  |  |
| 13  | Deformed spot welds          | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 13 Deformerade punktsvetsar    |  |  |
| 14  | Spot weld indentation        | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 14 Punktsvets intryckningsdjup |  |  |
| 15  | Adhesive – sealer residues   | 9 | 9                       | 9   | 5  |  | 15 Lim - kittrester            |  |  |
| 16  | Grinding defects             | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 16 Slipfel                     |  |  |
| 17  | Surface texture              | 7 | 7                       | 6   | 5  |  | 17 Ytstruktur                  |  |  |
| 18  | Pores                        | 9 | 9                       | 6   | 5  |  | 18 Porer                       |  |  |

### 7 Checking of burrs

Unless otherwise indicated on the drawing, requirement as per VCS 5080,33.

## 8 Material stretchings (see also section 2)

Stretchings that give:

- local thinning
- localized necking
- rough surface

are permissible in accordance with the designengineering documentation.

## 7 Kontroll av grader

Då ej annat anges på ritningen gäller krav enligt VCS 5080,33.

## 8 Materialförsträckningar (se även avsnitt 2)

Försträckningar som ger:

- lokal förtunning
- markerad insnörning
- grov yta

är tillåtna enligt konstruktionsteknisk dokumentation.



## VCS 5068,759

**Volvo Car Corporation** 

#### NOT FOR NEW DESIGN AS OF 2012-01-02

This standard is valid when there is a reference to it. "Not for new design" is only an indication to our design departments.

Issue 5 Page 6(6)

## 9 Reference in design-engineering documentation

When surface requirements and interpretation of surface classes are to apply in accordance with this standard, reference shall be given by the following note:

### 9 Hänvisning i konstruktionsteknisk dokumentation

Då ytkrav och tydning av ytklasser ska gälla enligt denna standard ska hänvisning göras med nedanstående not:

SURFACE CLASSES VCS 5068,759 MATING SURFACES Surface class III UNLESS OTHERWISE STATED Class V

When surface classes I-IV are referred to, this shall be indicated separately on the drawing.

Då ytklass I-IV åberopas anges detta separat på ritning.